



Séance mensuelle ordinaire

Le 29 avril 2019

Procès-verbal de la réunion du Conseil d'administration de la Commission de services régionaux de Fundy tenue le lundi 29 avril 2019, au 10, ch. Crane Mountain, à Saint John (N.-B.)

1. Ouverture de la séance

Le président, Gary Clark, déclare la séance publique ouverte à 13 h 03.

2. Sont présents :

| | |
|----------------------|---|
| Gary Clark | Président du conseil d'administration |
| Bette Ann Chatterton | Mairesse de St. Martins |
| Don Darling | Maire de Saint John |
| Grace Losier | Mairesse de Grand Bay-Westfield |
| Nancy Grant | Mairesse de Rothesay |
| Brenda Rathburn | Représentante de district de services locaux |
| Jim Bedford | Représentant de district de services locaux |
| John Cairns | Représentant de district de services locaux |
| Cindy MacCready | Représentante de district de services locaux (suppléante) |

Est absent :

Glen Baxter, vice-président

AUTRES

Marc MacLeod, directeur général, CSRF

Alicia Raynes, secrétaire de séance, CSRF

Nick Cameron, animateur des loisirs, CSRF

Brian Shannon, inspecteur en bâtiment / agent d'urbanisme, CSRF

Tom Simpson, président CMEI

Les Weber, coordonnateur régional de la gestion des urgences – OMUNB, région 9

Grand public

3. Adoption de l'ordre du jour

Le président demande que l'ordre du jour soit adopté.

Proposition : Adopter l'ordre du jour du 29 avril 2019.

Proposé par : Grace Losier

Appuyé par : Nancy Grant
Vote : proposition adoptée

4. Divulgence de conflit d'intérêts

Aucun conflit

5. Adoption de procès-verbaux

Proposition : Adopter le procès-verbal du 25 mars 2019.

Proposé par : Grace Losier
Appuyé par : Bette Ann Chatterton
Vote : proposition adoptée

6. Planification – inspection des bâtiments – premier trimestre

Brian Shannon, inspecteur en bâtiment et agent d'urbanisme de CSRF, présente son rapport de construction, d'aménagement et d'urbanisme du premier trimestre pour le Village de St. Martins et les zones rurales de la CSRF.

Proposition : Accepter et classer le rapport tel que présenté.

Proposé par : Nancy Grant
Appuyé par : Brenda Rathburn
Vote : proposition adoptée

7. OMU – le point sur l'inondation – Les Weber

Les Weber, coordonnateur régional de la gestion des urgences pour l'OMUNB région 9, donne une présentation générale (ci-jointe) faisant le point sur l'inondation de 2019. Le programme de surveillance du fleuve a commencé le 11 mars 2019 et se terminera quand le niveau de l'eau à la jauge de Jemseg se situera à 3,6 m ou moins. Il fournit aussi les diverses définitions des degrés d'alerte et les critères de chacun, y compris les bulletins d'alerte, avis publics, veilles et avertissements. Des séances d'information ont eu lieu pour renseigner le public sur la manière d'utiliser les sacs de sable et où se les procurer dans leur secteur. M. Weber réitère que les municipalités sont les premières responsables de réagir aux urgences causées par les inondations et qu'elles sont appuyées en deuxième lieu par le gouvernement provincial.

M. Weber fournit des statistiques de l'inondation, notamment sur ce qui suit : moment où les résidents ont pu obtenir des sacs de sable, activation et intervention des services pour chaque secteur jusqu'à présent, niveaux d'eau actuels et perspective des prochains jours. Il précise qu'on n'en est pas encore à la phase de rétablissement – l'avis d'évacuation demeure en vigueur pour de nombreux résidents –, mais que la planification a commencé. Dès le début de la phase de rétablissement, des centres de distribution d'eau seront mis en place à l'intention des résidents et des trousseaux après inondation seront aussi à leur disposition.

On demande comment il se fait que Rothesay ait été au stade d'activation 1 alors que Quispamsis et Saint John en étaient déjà aux stades 2 et 3. La réponse est que chaque municipalité décide de son stade d'activation. On demande à M. Weber de discuter avec l'OMU de la possibilité de rendre les sacs de sable accessibles à n'importe qui, n'importe où plutôt que par secteur d'habitation.

Proposition : Accepter et classer la présentation telle que présentée.

Proposé par : Don Darling
Appuyé par : Jim Bedford
Vote : proposition adoptée

8. Finances

a. Appel d'offres – chargeur compact

La proposition la plus basse reçue en réponse à l'appel d'offres 2019-01 est étudiée et recommandée parmi les six qui ont été reçues.

Proposition : Approuver l'achat du chargeur compact Case 321 F avec garantie prolongée de Maritime Case Ltd. pour un prix maximum de 123 958,50 \$, taxes comprises, à payer à même le poste budgétaire d'immobilisation du budget de fonctionnement.

Proposé par : Jim Bedford
Appuyé par : Grace Losier
Vote : proposition adoptée

b. Achat d'urgence – système de sécurité

En novembre, le système de caméra de sécurité a connu plusieurs défaillances à cause de son âge et des rongeurs. Le système a été en panne à quelques reprises et les activités se sont déroulées sans système de caméra. Il est entendu qu'il fallait faire réparer d'urgence le système de sécurité pour des raisons de sécurité. Il est question de la coordination de la proposition du fait que le coût est indéterminable avant la fin des travaux.

Proposition : Approuver et classer l'achat d'urgence d'un système de caméra de sécurité au prix de 42 327,33 \$ avant taxes, à payer à même le poste budgétaire d'immobilisation du budget de fonctionnement.

Proposé par : Nancy Grant
Appuyé par : Brenda Rathburn
Vote : proposition adoptée

9. CMEI – projets de communauté hôte – question reportée

À la réunion du 25 mars 2019, la Commission a demandé plus de renseignements de KBM Outing Association pour étudier l'approbation des fonds destinés aux projets annuels de communauté hôte. La question a été reportée. Il était nécessaire d'avoir de l'information sur la stabilité de KBM, l'état de nos investissements antérieurs et le plan financier prévu. Selon le directeur général, l'information fournie répond aux questions.

Proposition : Reprendre l'étude de la question des projets annuels de communauté hôte évalués et recommandés par CMEI en vue de leur approbation.

Proposé par : Grace Losier
Appuyé par : Nancy Grant
Vote : proposition adoptée

La discussion porte d'abord sur les critères servant à décider des demandes, y compris les exigences venant de la demande elle-même, les contrats actuels avec CMEI et la conformité des projets aux exigences réglementaires. Plus précisément, on se dit préoccupé du fait que des projets s'adressant à un petit segment de population, par exemple le projet éducatif de Hunter,

aient été financés plutôt que des projets profitant à beaucoup plus de gens, par exemple RV Soccer. Tom Simpson, président de CMEI, est invité à prendre la parole. M. Simpson décrit le processus et aborde entre autres la subjectivité des décisions. On se demande si l'approbation ne devrait pas être retardée jusqu'à ce que les critères d'approbation puissent être revus. Il est suggéré qu'un sous-comité spécial soit mis sur pied pour aider à pondérer les critères d'évaluation de l'ensemble des demandes de financement.

Proposition : Faire définir, par le directeur général, l'objet d'un comité spécial sur l'élaboration de critères pour les projets communautaires.

Proposé par : Don Darling
Appuyé par : Grace Losier
Vote : proposition adoptée

Le directeur général fait remarquer que le processus pourrait s'en trouver amélioré, mais que retarder des décisions pourrait empêcher certains projets de se dérouler alors que leur étude est une exigence annuelle selon le Décret en conseil 2005-112; il recommande donc l'approbation.

Proposition : Recommander l'approbation des fonds destinés aux projets de communauté hôte tels que présentés.

Proposé par : Don Darling
Appuyé par : Brenda Rathburn
Vote : proposition adoptée

10. Loisirs – stratégie des glaces – Don Darling

Don Darling réitère que la proposition de la Ville de Saint John est de redistribuer les charges d'exploitation en fonction de l'utilisation des patinoires. Sans formule régionale de financement, la municipalité devra imposer des frais d'utilisation aux non-résidents pour couvrir les dépenses. On s'inquiète de voir des familles des communautés environnantes forcées de payer plus pour que leurs enfants participent aux sports sur glace. Certaines familles n'en auront simplement plus les moyens.

Proposition : Adopter les principes d'une formule régionale de financement des arénas qui redistribuera le déficit total d'exploitation applicable de tous les arénas régionaux entre les contribuables des municipalités et DSL respectifs, d'après la proportion de l'utilisation attribuable aux administrations respectives, pourvu que les déficits d'exploitation qui ne sont pas jugés applicables soient exclus de la formule de financement et continuent à relever de la municipalité hôte.

De plus, retenir les services de consultants externes pour définir les déficits applicables des charges d'exploitation en ayant accès aux données concernant l'usage et aux données financières relatives à chaque aréna régional pour examiner leur uniformité. Convenir aussi que les déficits d'exploitation applicables et les données sur l'utilisation des arénas que le consultant aura définis auront pour effet de un effet lieront les parties.

Proposé par : Don Darling
Appuyé par : pas d'appui

Vote : proposition refusée

Une discussion porte sur l'importance de ne pas ignorer et d'appuyer le temps et le travail des spécialistes du comité, lequel est composé de toutes les municipalités, y compris Saint John.

Proposition : Suivre l'échéancier initial de la stratégie régionale des glaces et demander une subvention pour financer les services d'un consultant indépendant comme il est recommandé.

Proposé par : Grace Losier
Appuyé par : Bette Ann Chatterton

On demande au facilitateur des loisirs, Nick Cameron, de commenter la rétroaction des communautés. Le manque d'information est perçu comme le principal obstacle. Grace Losier demande le retrait de la motion pour la remplacer. Sa demande est approuvée.

Proposition : Retenir les services d'un consultant UNIQUEMENT pour clarifier les données concernant les finances et l'utilisation des arénas dans la région.

Proposé par : Grace Losier
Appuyé par : Bette Ann Chatterton
Vote : proposition rejetée
Contre : Don Darling, Jim Bedford, Cindy MacCready, Brenda Rathburn, John Cairns

Le président Gary Clark demande une proposition pour lever la séance.

Proposition : Lever la séance à 14 h 47.

Proposé par : Brenda Rathburn
Appuyé par : Grace Losier
Vote : proposition adoptée

APPROUVÉ le _____

Gary Clark, président du conseil

Alicia Raynes, secrétaire de séance